Interesado

REPUBLICA DE PANAMA
REPUBLIC OF PANAMA
AUTORIDAD MARITIMA DE PANAMA
PANAMA MARITIME AUTHORITY
DIRECCION GENERAL DE MARINA MERCANTE
DIRECTORATE GENERAL OF MERCHANT MARINE
TELECOMUNICACIONES MARITIMAS
MARITIME TELECOMMUNICATIONS
LICENCIA REGLAMENTARIA DE ESTACION DE RADIO
RADIO STATION STATUTORY LICENSE

LICENCIA No. LICENSE No.: 36348-B

SMSSM/MMSI: 351 195 000

1 CLASE DE NAVE TYPE OF VESSEL: TUG

[X] **SERVICIO INTERNACIONAL** INTERNATIONAL SERVICE
[ ] **SERVICIO INTERIOR** LOCAL SERVICE
[ ] **PERMISO DE NAVEGACION** NAVIGATION PERMIT

De conformidad con las leyes de la República de Panamá y con el Reglamento de Radiocomunicación anexo al Convenio Internacional de Telecomunicaciones Vigente, se autoriza por la presente a instalar y utilizar el equipo radioeléctrico a bordo de la nave.

It is hereby authorized the installation of radioelectronic equipment aboard this vessel according with the laws of the Republic of Panama and the radiocommunications rules, annexed to the international Telecommunications Convention, currently in force

2 NOMBRE DEL BUQUE NAME OF VESSEL	3 DISTINTIVO DE LLAMADA CALL SIGN	4 LLAMADA SELECTIVA SELECTIVE CALL	5 PATENTE No. PATENT No.	6 TONELAJE BRUTO GROSS TONNAGE
MODALWAN 20123	HO-3643	******	33587-08-A	241.00

7 PROPIETARIO Y DOMICILIO OWNER AND ADDRESS	8 AUTORIDAD ENCARGADA DE LA CONTABILIDAD Y DOMICILIO ACCOUNTING AUTHORITY AND ADDRESS	9 CATEGORIA DE SERVICIO TYPE OF SERVICE: CP GMDSS 10 CONCESIONARIO Y DOMICILIO CONCESSIONARY AND ADDRESS
IMPEX CORP LTD. P.O. BOX 1002 10 THMOPSON COVE, PROVIDENCIALES TURKS AND CAICOS ISL	MARLINK S.A. 140 RUE DE STALLE STRAAT B-1180 BRUSSELS, BELGIUM (BE02)	LOS PROPIETARIOS

	a) MARCA Y TIPO MAKE AND TYPE	b) POTENCIA POWER	C) EMISION TRANSMISSION	d) BANDA DE FRECUENCIA FREQUENCY
11 TRANSMISORES TRANSMITTER				
VHF	ICOM IC-M302	5W	G3E	156.025-157.429MHZ
RTF	FURUNO PS-1503	60W	J3EH3EJ2BF3C	0.1-29.9MHZ
2 GPS/DGPS	FURUNO GP-32/JMC GP-200			1575.42MHZ/ 283.5-325.0
12 EMBARCACIONES DE SALVAMENTO LIFE SAVING VESSELS	MCMURDO E3 (351 195 000)	5W/50MW	A3X	121.5MHZ
13 RADIO NAVEGACION RADIO NAVIGATION	FURUÑO 1721 MARK MCMURDO S4 RESC	2/2KW 1W	PON QON	9410+/-30MHZ 9.2-9.5MHZ

Expedida: 19 de DICIEMBRE del 2011
ISSUED

Válida hasta: 18 de DICIEMBRE del 2016
Expiration Date

Lic. MIGUEL A. MENDOZA F.
Jefe - Telecomunicaciones Marítimas
Chief Maritime Telecommunications



por Ing. ALFONSO CASTILLERO
Director - Dirección General de Marina Mercante
Directorate General of Merchant Marine

MPV
Derechos: LIQ. NO. 577948 / 19-12-2011
FEES

OBSERVACIONES

Esta Licencia de Radio se expide bajo las siguientes condiciones:
This Radio Station License is issued under the following conditions:

1. Debe ser llevada a bordo y permanecer en un lugar visible en el cuarto de radio del barco, y ser presentada ante las Autoridades Marítimas Nacionales e Internacionales que así lo soliciten para comprobar su nacionalidad.

   It must be carried aboard and kept in a visible place in the radio room of the vessel, and submitted to National and International Maritime Authorities upon their request to verify its nationality.

2. Está sujeta a los derechos, uso y control del Gobierno de la República de Panamá.
   It is subject to the rights, use and control of the Government of the Republic of Panama.

3. Se expide bajo responsabilidad del concesionario y se considera que la información suministrada en la solicitud es verdadera. La autorización concedida mediante esta licencia es intransferible.

   It is issued under the applicant's responsibility and it is considered that the information provided on the application is true. The authorization granted by means of this license is not transferable.

4. Será cancelada y sustituida por otra licencia en los siguientes casos:

   a. debido al cambio de propietario o de concesionario,
   b. debido al cambio de la Autoridad Encargada de la Contabilidad,
   c. debido al cambio nombre de la nave,
   d. debido al deterioro o pérdida,
   e. debido al cambio o modificación de la información suministrada,
   f. siempre que se obtenga una nueva Patente Provisional de Navegación.

   It shall be cancelled and substituted for another license in the following cases:

   a. due to change of owner concessionaire,
   b. due to change of Accounting Authority,
   c. due to change of name of the vessel,
   d. due to deterioration or loss of the license,
   e. due to change or modification of the information provided,
   f. Whenever a new Provisional Navigation License is obtained.

5. Esta licencia de Radio debe ser remitida a la Dirección General de Marina Mercante para su anulación al ser sustituida por otra cuando se susciten los casos que señala el punto 4, o al cancelarse definitivamente el buque del registro panameño.

   This Radio License must be returned to the Directorate General of Merchant Marine for its annulment when it is substituted for another one, in any of the cases mentioned under item N° 4, or when the vessel is definitively cancelled from the panamaniam Registry.